



DVD 2: Wake Up Smiling!

French

Script

For more information visit www.LittlePim.com

Episode 1

<i>English</i>	<i>French</i>
I am waking up.	Je me réveille.
How do you wake up?	Et toi, comment te réveilles-tu?
Shh, he is sleeping.	Chut, il dort.
She is sleeping.	Elle dort.
Good morning	Bonjour!
Eyes	Les yeux
She opens her eyes.	Elle ouvre les yeux.
Eyes	Les yeux
She opens her eyes.	Elle ouvre les yeux.
He closes his eyes.	Il ferme les yeux.
She closes her eyes.	Elle ferme les yeux.
They are waking up.	Ils se réveillent.
She is waking up. (2x)	Elle se réveille. (2x)
She is yawning.	Elle bâille.
He is yawning.	Il bâille.
Hugs	Des câlins
They are hugging. (3x)	Ils se donnent des câlins.
She is smiling.	Elle sourit.
He is smiling. (2x)	Il sourit. (2x)
He is snoring. (2x)	Il ronfle. (2x)
Grandmother is hugging.	La grand-mère donne des câlins.
They are hugging.	Ils se donnent des câlins.
Let's do it again!	Encore une fois?
She is sleeping.	Elle dort.
Eyes	Les yeux
They are waking up.	Ils se réveillent.
She is yawning.	Elle bâille.
Hugs	Des câlins
She is smiling.	Elle sourit.
Goodbye, see you soon.	Au revoir, à bientôt!

Episode 2

<i>English</i>	<i>French</i>
I am exercising!	Je fais du sport
What do you do in the morning?	Qu'est-ce que fais-tu le matin?
She is stretching.	Elle s'étire.
He is stretching.	Il s'étire.
He is waking up mom.	Il réveille maman.
They are waking up dad.	Ils réveillent papa.
He is waking up mom.	Il réveille maman.
She is getting dressed. (2x)	Elle s'habille.
He is getting dressed.	Il s'habille.
A newspaper	Un journal
He is reading a newspaper.	Il lit un journal.
A book	Un livre
She is reading a book.	Elle lit un livre.
I am hungry! Let's eat.	J'ai faim! A table!
Breakfast	Le petit-déjeuner
Orange juice	Du jus d'orange
He is getting ready for school.	Il se prépare pour l'école.
Pencils	Des crayons
A notebook (2x)	Un cahier
He is getting ready for school.	Il se prépare pour l'école
A backpack	Un sac à dos
He is going to school.	Il va à l'école.
Let's do it again!	Encore une fois?
She is stretching.	Elle s'étire.
He is stretching.	Il s'étire.
He is waking up mom.	Il réveille maman.
They are waking up dad.	Ils réveillent papa.
She is getting dressed.	Elle s'habille.
He is reading a newspaper.	Il lit un journal
He is getting ready for school.	Il se prépare pour l'école
Pencils	Des crayons
Backpack	Un sac à dos
Good bye, see you soon!	Au revoir, à bientôt!

Episode 3

<i>English</i>	<i>French</i>
Nap time!	C'est l'heure de la sieste!
How do you take a nap?	Comment fais-tu la sieste?
She is rubbing her eyes.	Elle se frotte les yeux.
He is rubbing his eyes.	Il se frotte les yeux.
A blanket	Une couverture
What is this?	Qu'est-ce que c'est?
It is a blanket.	C'est une couverture.
He is reading a book.	Il lit un livre.
A book	Un livre
Nap time	La sieste
He is taking a nap.	Il fait la sieste.
Shh, she is sleeping.	Chut, elle dort.
The light	La lampe
She is turning on the light.	Elle allume la lampe.
She is turning off the light.	Elle éteint la lampe.
He is turning off the light.	Il éteint la lampe.
He is turning on the light.	Il allume la lampe.
A pillow (2x)	Un oreiller (2x)
A bed (2x)	Un lit (2x)
A crib (2x)	Un berceau (2x)
Bunk beds (2x)	Des lits superposés (2x)
A couch	Un canapé
He is sleeping on the couch.	Il dort sur un canapé.
Let's do it again!	Encore une fois?
She is rubbing her eyes.	Elle se frotte les yeux.
A blanket	Une couverture
He is reading a book.	Il lit un livre.
The light	La lampe
She is turning on the light.	Elle allume la lampe.
She is turning off the light.	Elle éteint la lampe.
A pillow	Un oreiller
What is this?	Qu'est-ce que c'est?
It's a bed	C'est un lit.
A crib	Un berceau

Bunk beds	Des lits superposés
Goodbye, see you soon!	Au revoir, à bientôt!

Episode 4	
<i>English</i>	<i>French</i>
What do you do after your nap?	Qu'est-ce que tu fais après la sieste?
He is waking up.	Il se réveille.
Blinds	Les stores
She is opening the blinds.	Elle ouvre les stores.
He is waking up mom.	Il réveille maman.
They are waking up dad.	Ils réveillent papa.
Hugs	Des câlins
They are hugging.	Ils se donnent des câlins.
It is snack time.	C'est l'heure du goûter.
What do you have for a snack?	Qu'est-ce que tu prends pour le goûter?
It is a snack.	C'est un goûter.
What is he eating?	Qu'est-ce qu'il mange?
He is eating an apple.	Il mange une pomme.
Cookies	Des biscuits
Yogurt	Du yaourt
What is he drinking?	Qu'est-ce qu'il boit?
He is drinking orange juice.	Il boit du jus d'orange.
Orange juice	Du jus d'orange
Carrots (2x)	Des carottes (2x)
He is eating carrots.	Il mange des carottes.
Apple juice	Du jus de pomme
He is drinking apple juice.	Il boit du jus de pomme
Snack time is over!	Le goûter, c'est fini!
Let's do it again!	Encore une fois?
She is opening the blinds.	Elle ouvre les stores.
A snack	Le goûter
Cookies	Des biscuits
Carrots	Las carottes
Apple juice	Du jus de pomme
Goodbye, see you soon!	Au revoir, à bientôt!

Episode 5

<i>English</i>	<i>French</i>
Shh. He is sleeping.	Chut, il dort.
A dog	Un chien
It is a dog.	C'est un chien.
A cat	Un chat
A kitten	Un chaton
Kittens	Des chatons
Eyes (2x)	Les yeux (2x)
Petting	Une caresse
She is petting the dog.	Elle caresse le chien.
He is petting the dog.	Il caresse le chien.
A hug	Un câlin
He is purring.	Il ronronne.
The cat is purring.	Le chat ronronne.
He is barking.	Il aboie.
The dog is barking.	Le chien aboie.
The tail	La queue
The dog is wagging his tail	Le chien remue la queue
He is sitting down	Il est assis
He is drinking water.	Il boit de l'eau.
He is sitting.	Il s'assied.
The dog is jumping.	Le chien saute.
Let's do it again!	Encore une fois?
What is this?	Qu'est-ce que c'est?
It is a dog.	C'est un chien
It is a cat.	C'est un chat
A hug.	Une caresse.
Eyes	Les yeux
He is purring.	Il ronronne.
Petting	Une caresse
He is sitting.	Il est assis.
He is jumping.	Il saute
Goodbye, see you soon!	Au revoir, A bientôt!

Episode 6

<i>English</i>	<i>French</i>
I am brushing my teeth!	Je me brosse les dents!
What do you do in the morning?	Et toi, que fais tu le matin?
He's brushing his teeth.	Il se brosse les dents.
She's brushing her teeth.	Elle se brosse les dents.
Toothbrush	Une brosse à dents
Teeth	Les dents
Toothpaste	Du dentifrice
He is washing his face.	Il se lave le visage.
Face	Le visage
Hands	Les mains
She is washing her hands.	Elle se lave les mains.
He's washing his hands.	Il se lave les mains.
Soap (2x)	Du savon (2x)
A bath	Un bain
He is taking a bath.	Il prend un bain.
Feet	Les pieds
Dad is washing his feet.	Papa se lave les pieds.
Bubbles	Des bulles
A toy (2x)	Un jouet (2x)
A boat	Un bateau
What is this?	Qu'est-ce que c'est?
A boat	C'est un bateau.
A towel (2x)	Une serviette (2x)
Hair	Les cheveux
He is drying his hair.	Il sèche les cheveux.
The bath is over!	Le bain, c'est fini!
Let's do it again!	Encore une fois?
Teeth	Les dents
He is brushing his teeth.	Il se lave les dents.
Toothpaste	Du dentifrice
Face	Le visage
Hands	Les mains
Soap	Du savon
A bath	Un bain
A toy	Un jouet

Hair	Les cheveux
Goodbye, see you soon!	Au revoir, A bientôt!

Episode 7	
<i>English</i>	<i>French</i>
I'm fixing my hair!	Je me coiffe!
How do you fix your hair?	Et toi, comment te coiffes-tu?
A brush	Une brosse
He's brushing his hair.	Il se brosse les cheveux.
A comb	Un peigne
What is this?	Qu'est-ce que c'est?
It is a comb.	Un peigne
It's a comb.	C'est un peigne.
Hair (2x)	Les cheveux (2x)
He is drying his hair.	Il se sèche les cheveux.
A hat (2x)	Un chapeau (2x)
A baseball cap	Une casquette
What is this?	Qu'est-ce que c'est?
A baseball cap	Une casquette
He is putting on a hat.	Il met un chapeau.
He is putting on a baseball cap.	Il met une casquette.
A barrette (2x)	Une barrette (2x)
A headband	Un serre-tête
She is putting on a headband.	Elle met un serre-tête.
Let's do it again!	Encore une fois?
A brush	Une brosse
Hair	Les cheveux
He is brushing his hair.	Il brosse les cheveux.
What is this?	Qu'est-ce que c'est?
It's a comb.	C'est un peigne.
A hat	Un chapeau
A baseball cap	Une casquette
A barrette	Une barrette
She is putting on a headband.	Elle met un serre-tête.
Goodbye, see you soon!	Au revoir, A bientôt!